



# MONITOR POLSKI

DZIENNIK URZĘDOWY RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ.  
WYCHODZI CODZIENNIE Z WYJĄTKIEM NIEDZIEL I ŚWIĄT.

Redakcja, Administracja i Ekspedycja: ul. Miodowa Nr. 22. Telefon Redakcji 11-44-05. Telefon Administracji 11-80-13. Telefon Ekspedycji 11-80-19.  
Ogłoszenia: ul. Królewska 5. Kasa czynna od godz. 8 i pół do 1 po pld., w soboty do g. 12 w pld. Konto czekowe w P. K. O. — 730.

Oddziały „Monitora Polskiego”:

BYDGOSZCZ, Gdańska 22, tel. 15-74; GDAŃSK, Neugarten 27, tel. 240-79; GDYNIA, Świętojańska, Dom P. A. M., tel. 17-20; GRUDZIĄDZ, Mickiewicza 26, tel. 304; KATOWICE, 3 Maja 34; tel. 305-65 i 310-91; KRAKÓW, Rynek Główny 6, tel. 105-00 i 120-27; LWÓW, Akademicka 11, I p., tel. 200-20, 200-45; ŁÓDŹ, Piotrkowska 125, tel. 101-11 i 11524; ŁUCK, Piłsudskiego 14, tel. 222; POZNAŃ, Aleja Marsz. J. Piłsudskiego 24, tel. 28-57, 28-58 i 28-49; TORUŃ, Szeroka 41, tel. 263; WILNO, Mickiewicza 15 m. 5, tel. 674 i 17-85.

**TREŚĆ DZIAŁU URZĘDOWEGO:**

Zarządzenia Władz Naczelnych:

**Poz. 13. Ogłoszenie Ministra Sprawiedliwości z dn. 2 stycznia 1937 r. o powołaniu ławników i ich zastępców do Sądu Pracy i Sądu Okręgowego w Białymstoku.**

## DZIAŁ URZĘDOWY.

### Zarządzenia Władz Naczelnych.

13.

**OGŁOSZENIE.**

Na podstawie § 10 rozporządzenia Ministra Sprawiedliwości, Ministra Opieki Społecznej, Ministra Przemysłu i Handlu oraz Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 19 stycznia 1935 r. w sprawie powoływania ławników i zastępców ławników sądów pracy i sądów okręgowych (Dz. U. R. P. Nr 7 poz. 36) ogłaszam listy ławników i zastępców ławników z grupy pracodawców i pracowników Sądu Pracy w Białymstoku, oraz Sądu Okręgowego w Białymstoku, powołanych na okres trzyletni z dniem 1 stycznia 1937 roku.

Warszawa, dnia 2 stycznia 1937 roku.

Minister Sprawiedliwości:  
w. z. *Sieczkowski*,  
Podsekretarz Stanu.

**Lista ławników Sądu Pracy w Białymstoku  
(z grupy pracowników):**

L. p.	Imię i nazwisko	Adres
1	Anders Jakób	Białystok, Dojlidy Fabryczna 25 g m. 2
2	Boratyński Władysław	" Szosa Supraślaska 15
3	Boraczewski Jan	" Mickiewicza 41 a
4	Buchałow Władysław	" Tarnowska 6/1
5	Bogusz Leonard	" Fabryczna 2
6	Bortnicki Zygmunt	" Mazowiecka 54
7	Charuk Wiktor	" Bema 24
8	Genke Zygmunt	" Kozłowa 36
9	Garliński Wincenty	" Mała 8
10	Goskowiec Józef	" Fabryczna 42
11	Gerasimczuk Włodzimierz	" Fabryczna 121
12	Goldman Szoel	" Pierackiego 57
13	Hryniewiecki Franciszek	" Sienkiewicza 44
14	Kühn Adolf	" Poznańska 5
15	Klajn Józef	" Prowiantowa 6
16	Kokoszka Jan	" Kupiecka 48 II
17	Kupryjanowicz Aleksander	Zabludów pow. Białostocki
18	Końkowski Jan	" Skorupska 13
19	Konaszewski Konstanty	" Wiktoria 56
20	Krzewiński Jan	" Mickiewicza 68
21	Klepacki Włodzimierz	" Pierackiego 17
22	Lebenntejn Adolf	Wasilków Jurowiecka 6
23	Litwińczuk Stanisław	Białystok, Kaniowska 10
24	Malinowski Mikolaj	" Mazowiecka 59
25	Mauke Emil	Supraśl, Czyliczańska 17 a
26	Muklewicz Aleksander	Białystok, Piasta 142
27	Nowosad Bazyl	" Piłsudskiego 36
28	Opacki Aleksander	" Mickiewicza 40
29	Prus Michał	" Witebska 4
30	Podemski Feliks	" Wojskowa 13 szp. Św. Rocha
31	Pruszkowski Marian	" Stołeczna 7
32	Prokop Edward	" Antoniowska 46
33	Pyrke Waclaw	" Piasta 23
34	Pyrke Józef	" Kaszubska 14
35	Prus Adolf	Dojlidy, Fabryczna 25 d m. 1
36	Ralipski Stanisław	Białystok, Kościłkowskiego 40
37	Szostakowski Henryk	" Smolna 5
38	Szadkowski Antoni	" Angielska 8
39	Szopfisz Łazarz	" Waszyngtona 1
40	Waszkiewicz Alfred	" Sosnowa 59
41	Weryho Józef	" Botaniczna 10
42	Wawierna Feliks	" Mazowiecka 53
43	Zdrowomysław Jan	Dojlidy, Fabryczna 25 a m. 3
44	Zawistowski Władysław	Białystok, Ciepła 29
45	Zylbersztein Salomon	" Piłsudskiego 16

**Lista zastępców ławników Sądu Pracy w Białymstoku**

(z grupy pracowników):

L. p.	Imię i nazwisko	Adres
1	Alpern Maks	Białystok, Polna 45
2	Andrzejak Kiryl	" Marczukowska 30
3	Buldysz Czesław	" Zwirki i Wigury 16
4	Bujnowski Stanisław	" Podleśna 14
5	Barcewicz Józef	" Bażantarna 2
6	Borowski Władysław	" Fabryczna 80/2
7	Baranowska Helena	" Wojskowa 13 Szp. Św. Rocha
8	Bezpokojev Konstanty	" Sienkiewicza 121 m. 6
9	Brański Antoni	" Dojlidy — Fabryczna 25 a
10	Barej Aleksander	" Odległa 3
11	Boguszewski Stefan	" Kochanowskiego 17
12	Boguszewski Mieczysław	" Mała 12
13	Beckiersztain Jojne	" Jurowiecka 22
14	Bron Jankiel	" Piłsudskiego 16
15	Chludziński Jan	" Skorupska 13
16	Chodorowski Deonizy	" Staszycza 8
17	Chaniewski Józef	" Wiejska 34
18	Dzierno Maria	" Wojskowa 13 Szp. św. Rocha
19	Doradzki Eljasz	" Marszałka Piłsudskiego 33
20	Filipciak Józef	" Wąska 1
21	Ficner Hugo	" Przemysłowa 10
22	Flomenbaum Beniamin	" Waszyngtona 8
23	Grygorczuk Józef	" Szosa Wasilkowska 18
24	Gołownia Jan	" Pułkowa 32
25	Gostępski Jan	" Stołeczna 79
26	Hirsz Harry	" Dojlidy — Fabryczna 29 m. 8
27	Jaromik Władysław	" Fabryczna 111
28	Jarocki Eugeniusz	" Ciasna 3
29	Jarocki Józef	" Białostoczańska 21
30	Jakielunos Włodzimierz	" Młynowa 80
31	Kimche Hirsz	" Piłsudskiego 11
32	Kragiel Wincenty	" Olszowa 17
33	Kulikowski Waclaw	Wasilków (pod Białymstokiem) Kościelna 34
34	Klukowski Bazyl	Białystok, Nowy Swiat 29
35	Kacyn Efraim	" Czysła 2
36	Krysiewicz Czesław	" Słonimska 46
37	Kłowski Józef	" Wojtowska 4/2
38	Kluge Antoni	" Stawowa 7
39	Lebensztejn Ludwik	Wasilków (pod Białymstokiem) Traugutta 29
40	Leopold August	Białystok, Białostoczek 17 m. 2
41	Lubel Dwojra	" Białostoczańska 14
42	Leopold Gustaw	" Czyliczańska 17
43	Lew Naftoli	Supraśl, Piłsudskiego 17
44	Luszyńska Weronika	Białystok, Wojskowa Szpita. św. Rocha
45	Łoginow Michał	" Modlińska 3
46	Łuszyńska Weronika	" Wojskowa 13 szpita. św. Rocha
47	Malinowski Waclaw	" Wschodnia 23/2
48	Minalto Ferdynand	" Trochimowska 1
49	Melnicki Mojżesz	" Białostoczańska 23 (232)
50	Meser Wolf	" Ciepła 10
51	Mucha Bolesław	" Branickiego 14
52	Mackiewicz Edward	" Kaprańska 12
53	Mateczyk Józef	" Zwirki i Wigury 14
54	Narkiewicz Alfons	" Skorupska 7
55	Notes Izaak	" Piłsudskiego 16
56	Ony Jakób	" Nowy Swiat 17
57	Oldziejewski Piotr	" Mickiewicza 35
58	Orłowski Michał	" Wesola 4
59	Ptaszyńska Olga	" Wojskowa 13 szpita. św. Rocha
60	Press Szmul	" Wojskowa 5
61	Poganowski Jan	" Nowogrodzka 4
62	Poznański Wolf	" Pierackiego 31
63	Rogalski Bolesław	" Ciepła 1
64	Rudziak Jan	" Sitarska 13
65	Rawet Szmul	" Gimnazjum Żydowskie
66	Szrot Michał	" Suterna 1
67	Sobocz Jan	" Ciechanowskiego 4
68	Szpaczko Paweł	" Pierackiego 9
69	Skowroński Stanisław	" Kolonia Dojlidy 4
70	Szarko Antoni	" Dojlidy Fabryczna 16 m. 6
71	Sokołski Alojzy	" Ostrołęcka 5
72	Szor Abram	" Jurowiecka 16
73	Szczerbicki Jan	" Ciepła 28
74	Skupin Bronisław	" Mickiewicza 59
75	Tubaczyński Beniamin	" Nowy Swiat 3
76	Tolisdorf Stanisław	" Sosnowa 34
77	Tonenbaum Mojżesz	" Sienkiewicza 10
78	Waks Jakób	" Ogrodowa 2
79	Wilczewski Adolf	" Fabryczna 103
80	Wierzbicki Edward	" Kościuski 42
81	Wajnsztein Szłoma	" Św. Rocha 7
82	Wilczewski Antoni	" Fabryczna 103
83	Zmudzki Mikołaj	" Serwitut Zaścianański
84	Zdrowomysław Włodzimierz	" Dojlidy Fabryczna 25 a
85	Zieliński Adolf	" Modlińska 12 m. 6
86	Zielikowicz Beniamin	" Wojskowa 5
87	Zawistowski Jan	" Gdańska 4
88	Zabielski Edward	" Dojlidzka 16
89	Zegman Mojsze	" Piotrkowska 1
90	Zabludowski Chaim	" Rynek Kościuski 38

Lista ławników Sądu Pracy w Białymstoku  
(z grupy pracodawców):

L. p.	Imię i nazwisko	Zawód	Adres
1	Frydman Mejer	—	Nowy Świat 23
2	Gorfajn Borys	—	Polna 30
3	Japłom Borys	—	Sienkiewicza 46
4	Łuński Jakób inż.	—	Pierackiego 24
5	Pines Izaak	—	Jurowiecka 14
6	Suraski Hirs	—	Dąbrowskiego 2
7	Białostocki Abram	—	Jurowiecka 31
8	Barasz Szaja	—	Różańska 6
9	Finkelsztein Chackiel	—	Rabińska 15
10	Poczebucki Samuel	—	Kupiecka 44
11	Plawski Józef	—	Fabryczna 9
12	Prózański Izaak	—	" 51
13	Sielecki Abram	—	Ogrodowa 7
14	Silberblat Markus	—	Białostoczańska 7
15	Szmusz Abram	—	Legionowa 21
16	Uszakow Natan	—	Polna 4
17	Wasilkowski Majer	—	Staszycza 2
18	Zylberblat Abram	—	Nowy Świat 12
19	Pleban Szloma	—	Kupiecka 33
20	Hepner Dawid	—	Nadrzecza 5
21	Gierc Markus	—	Jurowiecka 29
22	Marejn Jakób	—	Żelazna 19
23	Sandomierski Wacław	—	Podleśna 7
24	Tarasiewicz Władysław	—	Nowowarszawska 20
25	Kitlas Stanisław	—	Opatowska 6
26	Grunert Ryszard	—	Traugutta 11
27	Pakier Izrael	—	Piłsudskiego 31
28	Gielczyński Pejsach	—	Rynek Kościuszki 3.
29	Wileński Hersz	—	Jurowiecka 46
30	Topolski Mojżesz	—	Rynek Kościuszki 30
31	Wysocki Józef	—	Gliniana 2
32	Sidorczuk Włodzimierz	cieśla	Szosa Południowa 6
33	Gissing Antoni	murarz	Pierackiego 20
34	Żywolewski Wincenty	"	Nowo-Warszawska 15
35	Meller Józef	"	Pierackiego 35
36	Treblński Jan	stolarz	Nowo-Warszawska 65
37	Porzeziński Wacław	"	Św. Rocha 5
38	Szafranowski Józef	krawiec	Sienkiewicza 47
39	Wodzyński Stanisław	kapelusznik	" 37
40	Korol Bronisław	krawiec	Dąbrowskiego 2
41	Muszynska Wanda	"	Jurowiecka 32
42	Małyżko Franciszek	rzeźnik	Słonimska 50
43	Widlakowski Bolesław	"	Pierackiego 56
44	Pucilowski Józef	piekarz	Wasilkowska 17
45	Rendel Izrael	fotograf	Sienkiewicza 12

Lista zastępców ławników Sądu Pracy w Białymstoku  
(z grupy pracodawców):

L. p.	Nazwisko i imię	Zawód	Adres
1	Cygan Stanisław	—	14 D. A. K.
2	Freudenberg Herman	—	Wasilkowska 22
3	Górzyński Stanisław	—	Białostoczańska 32
4	Weber Hugo	—	Mickiewicza 29
5	Radkiewicz Antoni	—	Antoniuk Fabr. 8
6	Poznański Walerian	—	Brukowa 3
7	Andruk Józef	—	Ogrodniczki 25
8	Choroszczka Mieczysław	—	Białostocka 33
9	Szczytko Antoni	—	Parkowa 14
10	Koszczeniowski Chaim	—	Piłsudskiego 29
11	Gepnerowicz Boruch	—	Al. Kościakowskiego 6
12	Biszkowicz Aron	—	Nowy Świat 7
13	Lurie Iser	—	Kilińskiego 8
14	Szacki Wolf	—	Polna 32
15	Szwarc Pinchos	—	Częstochowska 4
16	Kowarski Naum	—	Kupiecka 44
17	Treszczański Mordchai	—	Nowy Świat 28
18	Gutman Judel	—	Pod Ratuszem 37
19	Ajzenberg Beniamin	—	Sienny Rynek 7
20	Koczalski Noson	—	Zamenhofa 17
21	Faktor Chaim	—	Piłsudskiego 10
22	Szenicki Dawid	—	Kilińskiego 10
23	Kadlubowski Michel	—	Piłsudskiego 13
24	Alpern Mozes	—	Sienkiewicza 49
25	Berchat Jakób	—	Piłsudskiego 4
26	Buchbinder Aron	—	Suraska 4
27	Cybulkin Chaim	—	Berdyczewska 9
28	Kustin Izaak	—	Piłsudskiego 1
29	Arkin Lazar	—	Sienkiewicza 34
30	Rybałowski Jakób	—	Piłsudskiego 31
31	Mowszowski Lejzor	—	" 24
32	Zajac Berel	—	Rynek Kościuszki 8
33	Ochrymski Gerszon	—	Sienkiewicza 18
34	Trafimowski Mejer	—	Rynek Kościuszki 6
35	Wisznia Jakób	—	Sienkiewicza 14
36	Mojżesz Filozof	—	Żwirki i Wigury 13
37	Kaplan Mojżesz	—	Gieldowa 4
38	Wajnsztejn Jakób	—	Rynek Kościuszki 9
39	Epsztejn Nochim	—	Kupiecka 13
40	Zylbersztejn Izaak	—	Rynek Kościuszki 26
41	Zyberski Lejb	—	Gieldowa 5
42	Igła Borys	—	Sosnowa 2
43	London Lipe	—	Zydowska 13
44	Rozen Efrom	—	Rynek Kościuszki 34
45	Markuze Mordchai	—	" " 40
46	Snarski Jakób	—	" " 10
47	Grosman Zelik	—	Piłsudskiego 4
48	Edel Chacek	—	Rynek Kościuszki 36
49	Olsza Michel	—	Piłsudskiego 2
50	Bursztyn Mordko	—	Kupiecka 3
51	Kalina Josel	—	" 4
52	Kupferberg Josif	—	Kilińskiego 11
53	Peker Mojżesz	—	Gieldowa 1
54	Rajchman Lejb	—	Kilińskiego 21
55	Londyński Cglawna	—	Nowy Świat 4
56	Szaluta Naftoli	—	Polna
57	Gerszuni Gerszon	—	Rynek Kościuszki 28
58	Wajnsztejn Motel	—	Sienkiewicza 4
59	Fertel Ichemia	—	Piłsudskiego 5
60	Wołyniec Gersz	—	Sienkiewicza 36
61	Stachowicz Stanisław	piekarz	Słonimska 14
62	Szendel Alfred	"	Graniczna 4
63	Hejman Aleksander	"	Sienkiewicza 130
64	Sofer Hersz	cuksnik	Sosnowa 5
65	Gąsiorek Wincenty	ślusarz	Ciepla 11
66	Sochor Mikołaj	"	Sienkiewicza 43
67	Łuczak Władysław	"	Mickiewicza 61
68	Kokociński Stanisław	"	Szosa Południowa 25
69	Balcerzak Józef	ślusarz	Pierackiego 10
70	Drabek Józef	"	Wiatrakowa 4
71	Ostrowski Antoni	"	Orzeszkowej 14

L. p.	Imię i nazwisko	Zawód	Adres
72	Kamiński Piotr	kowal	Nowo-Warszawska 16
73	Ostryński Hersz	ślusarz	Św. Rocha 7
74	Spektor Józef	"	Sucha 9
75	Dąbrowski Piotr	murarz	Wiatrakowa 23
76	Gaiński Czesław	cieśla	Sosnowa 20
77	Kuligowski Władysław	zdun i murarz	Bema 11
78	Gemelicki Icko	kamasznik	Brańska 4
79	Glezer Jankiel	garbarz	Jurowiecka 2
80	Raciborski Wiktor	szewc	Marsz. Piłsudskiego 30
81	Ratyński Bolesław	"	Kilińskiego 8
82	Muklewicz Aleksander	rymarz	Mazowiecka 59
83	Kornacki Klemens	szewc	Kilińskiego 14
84	Grabowski Antoni	kamasznik	Ogrodowa 5
85	Jelski Emil	szewc	Kilińskiego 11
86	Paciorek Franciszek	"	Wiejska
87	Kwieciński Walenty	fryzjer	Mickiewicza 19
88	Sakowicz Karol	"	Sienkiewicza 28
89	Mróz Leopold	"	Rynek Kości. 2
90	Żmijewski Adolf	"	Sienkiewicza 128

Lista ławników Sądu Okręgowego w Białymstoku  
(z grupy pracowników):

L. p.	Imię i nazwisko	Adres
1	Bañkowski Eugeniusz	Białystok, szosa pod Krzywą 5
2	Broniecki Leon	" Orzeszkowej 11
3	Bek Wacław	" Antoniukowa 2
4	Gliński Antoni	" Zbożowa 12
5	Jędrzejewicz Bolesław	" Monopolowa 5
6	Kraszewski Kazimierz	Wasilków pod Białymstokiem Jurowiecka 7
7	Kisłowski Włodzimierz	Białystok, Ukońska 5
8	Lucaciu Michał	" Poprzeczna 5/3
9	Pieńczyk Jan	" Nowo-Warszawska 44
10	Peszek Oskar	" Fabryczna 107
11	Rutkowski Stanisław	" Świerkowa 12
12	Sawicki Bronisław	" Częstochowska 17
13	Szykiewicz Michał	Zabłudów pod Białymstokiem
14	Skuratowicz Konstanty	" Mazowiecka 37/3
15	Spektow Jonas	" Kilińskiego 25
16	Urbańczyk Franciszek	" Mickiewicza
17	Widmański Henryk	" Poleska 7 a
18	Wewiór Antoni	" Przemysłowa 1
19	Zieliński Jan	" Pierackiego 100
20	Zemojda Antoni	" Pierackiego 105

Lista zastępców ławników Sądu Okręgowego w Białymstoku  
(z grupy pracowników):

L. p.	Imię i nazwisko	Adres
1	Antman Rywa	Białystok, Dąbrowskiego 20
2	Bieguński Kazimierz	" Pułkowa 8
3	Borysiewicz Włodzimierz	" Piasta 48
4	Bobrukiewicz Edmund	" Owsiana 6
5	Cander Emil	" Sienkiewicza 83
6	Czyż Czesław	" Antoniukowa 2
7	Dziaczuk Maria	" Dojlidzka 18
8	Ditrychowa Kazimiera	" Dąbrowska 4
9	Filipowicz Władysław	" Łomżyńska 5
10	Gniadek Władysław	" Dojlidzka 14
11	Grodzik Zofia	" Krakowska 11
12	Guziejko Julian	" Owsiana 28
13	Hajduczek Piotr	" Smolna 3
14	Jurgielewicz Feliks	" Suraska 44
15	Klimczuk Jan	" Dojnowska 16
16	Kuczewski Piotr	" Dojlidy Fabryczna 25 d m. 4
17	Kosiński Władysław	" Poleska 55
18	Keller Gustaw	" Piasta 52
19	Kadzewicz Wacław	" Smolna 8 m. 5
20	Konarusik Tomasz	" Młynowa 62
21	Koziel Maria	" Krakowska 11
22	Lapiński Stanisław	" Orla 5
23	Normantowicz Władysław	" Pierackiego 97
24	Niedumow Michał	" Kraszewskiego 14
25	Niemieńska Zofia	" Jurowiecka 5
26	Ozder Ruwin	" Sienkiewicza 47
27	Perkowski Ignacy	" Mazowiecka 46
28	Pajgin Szmul	" Suprowska 6
29	Piskorz Paweł	" Poleska 17
30	Piskorz Bolesław	" Poleska 17
31	Rogulski Kazimierz	" Skorupska 11
32	Radliński Kazimierz	" Wasilkowska 6
33	Raczyński Ludwik	" DREWNIANA 34
34	Sochoń Mieczysław	Wasilków (pod Białymstokiem) Jurowiecka 11
35	Selwaj Piotr	Białystok, Smolna 26
36	Siedlecki Bronisław	" Orzeszkowej 8
37	Trzcziński Władysław	" Mickiewicza 9 m. 6
38	Wawrzoniak Franciszek	" Ciepla 34
39	Żukowski Andrzej	Wasilków (pod Białymstokiem) Nowa 5
40	Zarzecki Aleksander	Białystok, Nowogrodzka

Lista ławników Sądu Okręgowego w Białymstoku  
(z grupy pracodawców):

L. p.	Imię i nazwisko	Zawód	Adres
1	Riegert Kazimierz inż.	—	Sienkiewicza 61
2	Zylberfenig Judel	—	" " 22
3	Kucharski Józef	—	Grunwaldzka 41
4	Cytron Simon	—	Fabryczna 29
5	Bekker Jakób	—	Sienkiewicza 44
6	Peter Hugo	—	Branickiego 5
7	Polak Leon	—	" " 3
8	Poczebucki Aleksander	—	Starobojarska 13
9	Sziro Izrael	—	Sienkiewicza 40
10	Zylberblat Mojżesz	—	Nowy Świat 25
11	Schmidt Berel	—	Kupiecka 26
12	Świdorski Czesław inż.	—	Choroszczańska 24
13	Krukowski Franciszek	rzeźnik	Antoniukowska 12
14	Fertel Chemia	masarz.	Marsz. Piłsudskiego
15	Jurgiewicz Piotr	krawiec	Monopolowa 5
16	Płoński Izaak	"	Sienkiewicza 28
17	Tofiło Józef	fryzjer	" " 16
18	Jeziński Zelman	"	Rynek Kościuszki 7
19	Mładek Oskar	piekarz cuk.	Mickiewicza 52
20	Lichtensztejn Abram	—	Dąbrowskiego 14

Lista zastępców ławników Sądu Okręgowego w Białymstoku (z grupy pracodawców)

Table with 4 columns: L. p., Imię i nazwisko, Zawód, Adres. Lists names and addresses of court representatives.

Table with 4 columns: L. p., Imię i nazwisko, Zawód, Adres. Lists names, professions, and addresses of court representatives.

DZIAŁ NIEURZĘDOWY.

—oOo—

Z Kancelarii P. Prezydenta Rzeczypospolitej.

P. Prezydent Rzeczypospolitej prof. Ignacy Mościcki przyjął wczoraj na pożegnalnej audiencji dotychczasowego attaché wojskowego Rumunii p. płk. Diaconescu.

—oOo—

Z General. Insp. Sił Zbrojnych.

W niedzielę wieczorem P. Marszałek Śmigły Rvdz wyjechał do Zakopanego na odpoczynek.

—oOo—

Z Prezydium Rady Ministrów.

P. Prezes Rady Ministrów gen. F. Sławoj Składkowski przyjął w dniu wczorajszym ks. Mieczysława Połuskę, sekretarza Generalnego Katolickiego Stowarzyszenia młodzieży w Kielcach. Następnie P. Prezes Rady Ministrów przyjął delegację Towarzystwa doraźnej pomocy lekarskiej w osobach prezesa dr Zawadzkiego, wiceprezesa Kucharzewskiego oraz sekretarza generalnego dr Markowskiego.

—oOo—

Z Ministerstwa Spraw Wewnętrznych.

Ze względu na stwierdzenie działalności antypaństwowej Stronnictwa Chłopskiego (grupa Dobrocha) władze administracyjne rozwiązały z dniem 10 stycznia r. b. to stronnictwo, które od-tąd uznane zostało za nielegalne.

—oOo—

Z Ministerstwa Opieki Społecznej.

W dniu 8 b. m. przedstawiciel fundacji Rockefellera na Europę środkową, dr R. M. Taylor złożył wizytę d-rowsi Janowi Adamskiemu, dyrektorowi Departamentu Zdrowia w Ministerstwie Opieki Społecznej. Celem przyjazdu dr Taylora do Warszawy było omówienie programów współpracy fundacji Rockefellera z polską służbą zdrowia w najbliższej przyszłości.

URZĘDOWA CEDUŁA.

Gielly Pieniężnej w Warszawie

Nr. 5. data 11 stycznia 1937 roku. Notowania w złotych.

Waluty.

a) Bilety bankowe.

Table listing exchange rates for various currencies: Belgijskie, Dolary Stanów Zjed., Floreny holenderskie, Franki francuskie, Funty angielskie, Korony czecho-słow., Korony duńskie, Korony norweskie, Korony szwedzkie, Marki niemieckie, Szylingi austriackie.

b) Czeki i wpłaty.

Table listing exchange rates for checks and payments: Amsterdam, Berlin, Bruksela, Gdańsk, Helsingfors, Kopenhaga, Londyn, Medjolan, Montreal, New-York, Oslo, Paryż, Praga, Sztokholm, Wiedeń, Zurych.

c) Monety

Marki niemieckie srebrne 132.00 — 127.00.

Kurs urzędowy 1 grama czystego złota = 5,9244 zł.

Papiery procentowe.

L. Papiery Państwowe.

b) premjowe.

W złotych za jedną sztukę.

3% Prem. Poż. Inwestyc. II em. 64.75, 4% Prem. Poż. Dolarowa Ser. III 46.25.

c) inne.

w procentach nominalu.

4% Pożyczka Konsolidacyjna 1936 r. 50.75 — 51.00 — 50.75 — 49.50 \*\* — 49.63 — 49.38 \*\*), 5% Państw. Pożyczka Konwers. 1924 r. 52.00 — 50.25, 5% Konwersyjna Poż. Kolejowa 1926 r. 50.50, 6% Pożyczka Dolarowa 1919-1920 r. 63.50.

w złotych za 100 dol.

7% Pożyczka Stabil. 1927 r. a) 448.00.

II. Listy Zast. i Obl. Banków

a) państwowych.

złotych w złocie 1927 r.

7% L. Z. Państw. B-ku Rolnego 83.25, 8% L. Z. Państw. B-ku Rolnego 94.00, 7% L. Z. B-ku Gosp. Kraj. II-VII em. 83.25, 7% Obl. Kom. B-ku Gosp. Kraj. II-III em. 83.25, 5 1/2% L. Z. B-ku Gosp. Kraj. II-VII em. 81.00, 5 1/2% Obl. Kom. B-ku Gosp. Kraj. II-III i IIII em. 81.00.

złotych w złocie 1924 r.

8% L. Z. B-ku Gosp. Krajowego I em. 94.00, 8% Obl. Kom. B-ku Gosp. Kraj. I em. 94.00, 5 1/2% L. Z. B-ku Gosp. Kraj. I em. 81.00, 5 1/2% Obl. Kom. B-ku Gosp. Kraj. I em. 81.00.

III. L. Z. i Obl. Tow. Kredytowych.

b) Tow. Kredyt. Ziemskich.

4 1/2% L. Z. Tow. Kred. Ziemsk. w Warsz. ser. V 48.00 — 48.25.

c) Tow. Kred. Miejskich.

4 1/2% L. Z. Tow. Kred. m. Warszawy 52.25 — 52.50, 5% L. Z. Tow. Kred. m. Warszawy 56.50, 5% L. Z. Tow. Kred. m. Warszawy 1933 r. 54.50 — 54.88 — 54.75, 5% L. Z. Tow. Kred. m. Częstochowy 1933 r. 47.25, 5% L. Z. Tow. Kred. m. Łodzi 1933 r. 49.25, 5% L. Z. Tow. Kred. m. Siedlec (w likwidacji) 1933 r. 28.75 — 29.38.

IV. Oblig. Miast i Sp. Akc.

a) miast.

VI-ta 6% Poż. Konw. m. Warsz. 1926 r. 60.00.

Akcje notowane w złotych za 1 akcję.

Bank Polski 107.00 — 107.50. Warsz. Tow. Fabryk Cukru I-II em. 28.25. Warsz. Tow. Kop. Węgla I Zakł. Hutn. 16.25. Lilpop, Rau & Loewenstein I-II em. 13.75. Ostrowieckie Zakłady I-III em. ser. B 25.25. Starachowickie Zakłady Górnicze 32.00.

Zamenniki obliczeniowe dla papierów wartościowych i wartości kuponu bieżącego w Złotych w złocie z 1924 roku oraz w walutach obcych:

100 zł w zł. z 1924 roku = 172.00 zł, 100 Fr. francuskich = podług przeciętnego kursu tranzakcyjnego w czekach na Paryż z dnia transakcji.

1 Funt sterling = podług przeciętnego kursu tranzakcyjnego w czekach na Londyn z dnia transakcji. dla 6 1/2% Pożyczki Dolarowej 1919 20 roku oraz 8% listów zastawnych dolarowych Tow. Kredyt Ziemskiego w Warszawie ser. z 1924 r., poręczonych przez Skarb Państwa: 1 Dol. = podług przeciętnego kursu tranzakcyjnego wypłaty telegraficznej na Nowy Jork z dnia transakcji.

Wartość kuponu bieżącego od obligacji 7% ożyczki Stabilizacyjnej z 1927 r. wartości imiennej 1000 Dol. na dzień 11. I. 1937 r. = 21 120 gr 36.

\*) Z wyłączeniem transzy francuskiej.

\*\*) Dotyczy drobnych odcinków

■ Oznacza, że spółka akcyjna emitowała akcje uprzywilejowane, które nie są dopuszczone do obrotów giełdowych.

URZĘDOWA CEDUŁA.

Gielly Zbożowo-Towarowej w Warszawie

Nr. 5.

dnia 11 stycznia 1937 roku.

Ceny rozumieją się za 100 kilogramów, parytet wagon Warszawa. w handlu hurtowym. ładunkach wagonowych za gotówkę.

Table with 3 columns: Nazwa towaru, Kursy ustalone na podstawie cen giełdowych, cen rynkowych. Lists various commodities and their market prices.

Ogólny obrót 4237 ton. w tem żyta 865 ton.

Tendencja mocniejsza.

Ceny maki rozumieją się za mąkę produkcji okręgu tutejszej gielly.

Uwaga. Ceny grochu, rzepaku, rzepiku, siemienia, konicznej, maku i maki rozumieją się łącznie z workiem, innych artykułów — luzem.